

CITTA' DI TORINO

CIRCOSCRIZIONE 7

DOC. N. 124

DELEGATA

PROVVEDIMENTO DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

IL 2 DICEMBRE 2013 - ORE 18,00

Nella sala delle adunanze consiliari del Centro Civico in c.so Vercelli n. 15, con convocazione ordinaria avvenuta nelle prescritte forme, in 1<sup>a</sup> convocazione si è riunito il Consiglio della Circoscrizione 7 del quale fanno parte i Signori:

ALESSI Patrizia	CASSETTA Fabio	FIORITO Caterina
ANTONACCI Maria Luigia	CREMONINI Valentina	LAPOLLA Massimo Maria
AUSILIO Ernesto	CRISPO Michele	MOISO Daniele
BERARDINELLI Diletta	CUSANNO Alessandro	PASTORE Michele Paolo
BERGHELLI Michele	D'APICE Ferdinando	POERIO Francesco
BOSOTTO Gianluca	DEMARIA Francesco	POMERO Enrico
BRASCHI Massimo	DERI Gian Luca	ROMANO Roberto
CALLERI Massimo	DURANTE Emanuele	VERSACI Fabio
CAMMARATA Giuseppe		

di cui risulta assente il Consigliere: BERGHELLI

in totale con il Presidente n. 24 Consiglieri presenti

con la Presidenza di : Dr. Emanuele DURANTE

e con l'assistenza del Segretario: Dr. Paolo DENICOLAI

ha adottato in

SEDUTA PUBBLICA

Il presente provvedimento così come indicato nell'ordine del giorno:

C.7-( ART. 42 COMMA 3) PROGETTO DI VALORIZZAZIONE DEL TERRITORIO: "FESTA DI VIA CIGNA" CONTRIBUTO ALL'ASSOCIAZIONE CIGNA VALDOCCO PER EURO 2.000,00= "XVIII EDIZIONE VIA CECCHI IN FESTA-ASPETTANDO L'AUTUNNO" CONTRIBUTO ALL'ASSOCIAZIONE CECCHI AURORA EURO 2.000,00=

## CITTÀ DI TORINO

CIRCOSCRIZIONE N.7 - AURORA - VANCHIGLIA - SASSI - M. DEL PILONE

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C7-( ART. 42 COMMA 3) PROGETTO DI VALORIZZAZIONE DEL TERRITORIO: "FESTA DI VIA CIGNA" CONTRIBUTO ALL'ASSOCIAZIONE CIGNA VALDOCCO PER EURO 2.000,00= "XVIII EDIZIONE VIA CECCHI IN FESTA-ASPETTANDO L'AUTUNNO" CONTRIBUTO ALL'ASSOCIAZIONE CECCHI AURORA EURO 2.000,00=

Il Presidente Emanuele Durante, a nome della Giunta Esecutiva, riferisce che:

Gli effetti della crisi economica e la notevole riduzione dei consumi stanno comportando una sensibile riduzione delle attività commerciali e, in alcune zone, la chiusura di esercizi e botteghe così peculiari nel nostro territorio.

Per contrastare questi fenomeni la Circoscrizione 7 ha sottolineato, nelle proprie linee programmatiche e nella propria relazione previsionale pluriennale, la necessità di interventi a favore del commercio e dell'associazionismo comprensivi di eventi capaci di attirare l'attenzione dei cittadini e di confermare nei residenti la percezione di vitalità attiva del proprio territorio.

Tutto ciò vale in particolare per il borgo Aurora la cui valorizzazione rientra in quella di tutte le zone intorno alla Dora e dove la chiusura di esercizi commerciali sta modificando l'assetto insediativo. Sotto questa luce assumono particolare rilievo le cosiddette "Feste di Via" che, ormai entrate stabilmente nella tradizione dei quartieri, mirano a rivitalizzare il commercio ed a consolidare nei residenti la loro positiva percezione di appartenenza.

A queste finalità corrispondono le proposte avanzate dalle Associazioni Cecchi Aurora e Cigna Valdocco che anche quest'anno, per stimolare le attività commerciali del quartiere aumentandone la loro visibilità e coinvolgendo la cittadinanza con attività di intrattenimento, divertimento e svago, hanno realizzato le tradizionali festa di vie: domenica 6 ottobre in via Cigna; domenica 13 ottobre 2013 in via Cecchi.

Con nota dell'8 luglio 2013 prot. 8855 integrata il 17 luglio (all. 1), l'Associazione Cigna Valdocco iscritta all'Albo delle Associazioni ha presentato una richiesta di contributo di Euro 4.000,00= a fronte di un preventivo di spesa di Euro 7.900,00=, per la realizzazione dell'iniziativa denominata "via Cigna in festa".

Con nota del 12 luglio 2013 prot. 9170 (all. 2) l'Associazione Cecchi Aurora, iscritta all'Albo delle Associazioni, ha presentato una richiesta di contributo di Euro 3.000,00= a fronte di un preventivo di spesa di Euro 5.200,00=, per la realizzazione dell'iniziativa denominata "XVIII edizione via Cecchi in festa -Aspettando l'autunno".

Durante le manifestazioni, numerosi esercizi commerciali sono stati aperti, molte le

bancarelle degli ambulanti e i cittadini sono stati coinvolti con varie iniziative quali momenti musicali itineranti, sbandieratori e spettacoli realizzati da artisti di strada. Hanno partecipato alla festa Associazioni culturali, sportive e di volontariato come già avvenuto nelle ultime edizioni della manifestazione.

Con deliberazione n.° mecc. 2013-03179/090 del 15 luglio 2013, dichiarata immediatamente eseguibile, il Consiglio della Circoscrizione 7 ha già approvato la programmazione delle feste di via (comprese quelle sopra indicate) per l'anno 2013 unitamente alla presenza del commercio ambulante su area pubblica non mercatale in occasione dell'iniziativa.

Ora si ritiene di sostenere le iniziative sopra descritte con la concessione di due contributi rispettivamente di: Euro 2.000,00=, al lordo di eventuali ritenute di legge, all'Associazione Commercianti Cigna Valdocco; e di Euro 2.000,00 all'Associazione Cecchi Aurora al lordo di eventuali ritenute di legge. Questo in considerazione delle finalità delle iniziative di promozione commerciale proposte che si propongono di sostenere il commercio fisso locale e di aggregare i cittadini con momenti di intrattenimento e di svago. Appare inoltre opportuno prevedere che le conseguenti determinazioni dirigenziali consentano l'immediata erogazione del 70% del contributo concesso e che il saldo sia liquidato previa presentazione di idonea rendicontazione corredata dalle pezze giustificative dell'attività svolta.

Considerato inoltre l'interesse generale, anche alla luce del principio di sussidiarietà orizzontale ex art. 118 comma 4 Cost., alla valorizzazione di attività di privati o associazioni che concretizzino l'erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva in materie di competenza dell'ente pubblico erogatore e, in mancanza di un intervento istituzionale diretto per la valorizzazione del territorio circoscrizionale e per il rafforzamento delle sue attività commerciali e ricreative, quali quelle oggetto del presente contributo, si ribadisce che non sussiste, ai sensi dell'art. 6 comma 9 l. 122/10, alcuna finalità di puro ritorno di immagine per l'ente pubblico.

Si evidenzia pertanto una preminente ed effettiva finalità di interesse collettivo per l'efficace sviluppo del territorio, per la valorizzazione delle attività commerciali e delle opportunità offerte ai cittadini, per la prevenzione del degrado urbano e sociale, nonché per la positiva, e costituzionalmente orientata, cooperazione con soggetti terzi proficuamente sussidiari dell'ente nell'erogazione alternativa del servizio.

Le Associazioni Cigna Valdocco e Cecchi Aurora hanno dichiarato di non aver effettuato analoghe richieste di finanziamento per la realizzazione dell'iniziativa.

Qualora in fase di presentazione del consuntivo, le spese effettivamente sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate, il contributo sarà ridotto proporzionalmente.

I beneficiari del presente contributo si impegnano a rendicontare correttamente tutte le entrate effettive, comprese quelle relative agli eventuali contributi concessi da altri enti a cui sia stata inoltrata richiesta di contributo.

Trattasi di contributi pubblici corrisposti a sostegno di attività svolte da un soggetto terzo e rientranti nei compiti dell'Ente Locale e nell'interesse della sua collettività.

Si dà atto che le suddette Associazioni hanno presentato la dichiarazione concernente il rispetto del disposto dell'art. 6 comma 2 della legge 122/2010 conservata agli atti e che si allega in copia (all. 3 e 4).

L'attestazione della dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett.e) Legge 190/2012,

verrà acquisita nella determina di impegno.

Il suddetto contributo rientra nei criteri disciplinati dal Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi, approvato e facente parte integrante della deliberazione n. mecc. 9407324/01, C.C. del 19 dicembre 1994, esec. dal 23 gennaio 1995 e modificato con delibera n. 07-4877/02, CC del 3.12.2007 esec. dal 17.12.2007.

Tutto ciò premesso,

### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazioni del Consiglio Comunale 13.05.1996 n.133, n. mecc. 9600980/49 del e s.m.i, il quale tra l'altro, all'art. 42 comma 3), dispone in merito alle **“competenze delegate“** attribuite ai Consigli Circoscrizionali a cui appartiene l'attività in oggetto;

dato atto che i pareri di cui all'art. 49 comma 1) del Testo Unico delle Leggi sull'ordinamento degli Enti Locali, approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267, e art. 61 comma 2, del surrichiamato Regolamento del Decentramento sono:

- favorevole in ordine alla regolarità tecnica dell'atto;
  - favorevole in ordine alla regolarità contabile dell'atto;
- viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

1. di esprimere parere favorevole, per le motivazioni espresse in narrativa e che qui si richiamano integralmente, alla realizzazione dei progetti denominati **“Via Cigna in festa”**, proposto dall'associazione Cigna Valdocco e **“XVIII edizione via Cecchi in festa –Aspettando l'autunno”** proposto dall'associazione Cecchi Aurora;
2. di individuare quale beneficiario di un contributo di **Euro 2.000,00=**, al lordo delle eventuali ritenute di legge, **l'associazione Cigna Valdocco** con sede in via Cigna, 48 Torino Codice Fiscale 97592670018 codice creditore 10926B a parziale copertura delle spese sostenute per la realizzazione delle manifestazione denominata **“ Via Cigna in festa “** del 6 ottobre 2013 (istanza di contributo presentata con nota dell'8 luglio 2013 prot. 8855 integrata il 17 luglio (all. 1);
3. di individuare quale beneficiario di un contributo di **Euro 2.000,00=**, al lordo delle eventuali ritenute di legge, **l'Associazione Cecchi Aurora** con sede in C.so Principe Oddone, 78 – Torino, Codice Fiscale 97583260019, codice creditore 10926B, a parziale copertura delle spese sostenute per la realizzazione della manifestazione **"XVIII EDIZIONE VIA CECCHI IN FESTA - ASPETTANDO L' AUTUNNO"** del 13 ottobre 2013 (istanza di contributo presentata con nota del 12 luglio 2013 prot. 9170 (all. 2)
4. di dare atto che il suddetto contributo rientra nei criteri generali per l'erogazione dei contributi come previsto dal Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi approvato con deliberazione del Consiglio Comunale 19.12.1994, n. mecc.9407324/01,esecutiva dal 23.01.1995 e s.m.i;

5. di provvedere, con successiva determinazione dirigenziale, all'impegno di spesa e alla devoluzione del contributo da attribuire al bilancio 2013 e saranno contenuti nei limiti degli stanziamenti approvati.
6. di dichiarare, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile, ai sensi dell'art. 134, comma 4) del D. Lgs. 18 agosto 2000, n. 267.

Il presente provvedimento non comporta oneri di utenza.

### **IL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE**

Procede alla votazione nei modi di legge.

Dichiara di non partecipare al voto la Consigliera Alessi.

Il Presidente dichiara approvata tale proposta di deliberazione con il seguente risultato:

Presenti	:	n. 23
Votanti	:	n. 22
Astenuti	:	n. 1 (Calleri)
Voti favorevoli	:	n. 20
Voti contrari	:	n. 2

### **IL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE**

Con successiva votazione dichiara immediatamente eseguibile il presente provvedimento, ai sensi dell'art. 134, comma 4 del D. Lgs. 18/8/2000 n. 267, con il seguente risultato:

Presenti	:	n. 23
Votanti	:	n. 22
Astenuti	:	n. 1 (Calleri)
Voti favorevoli	:	n. 20
Voti contrari	:	n. 2